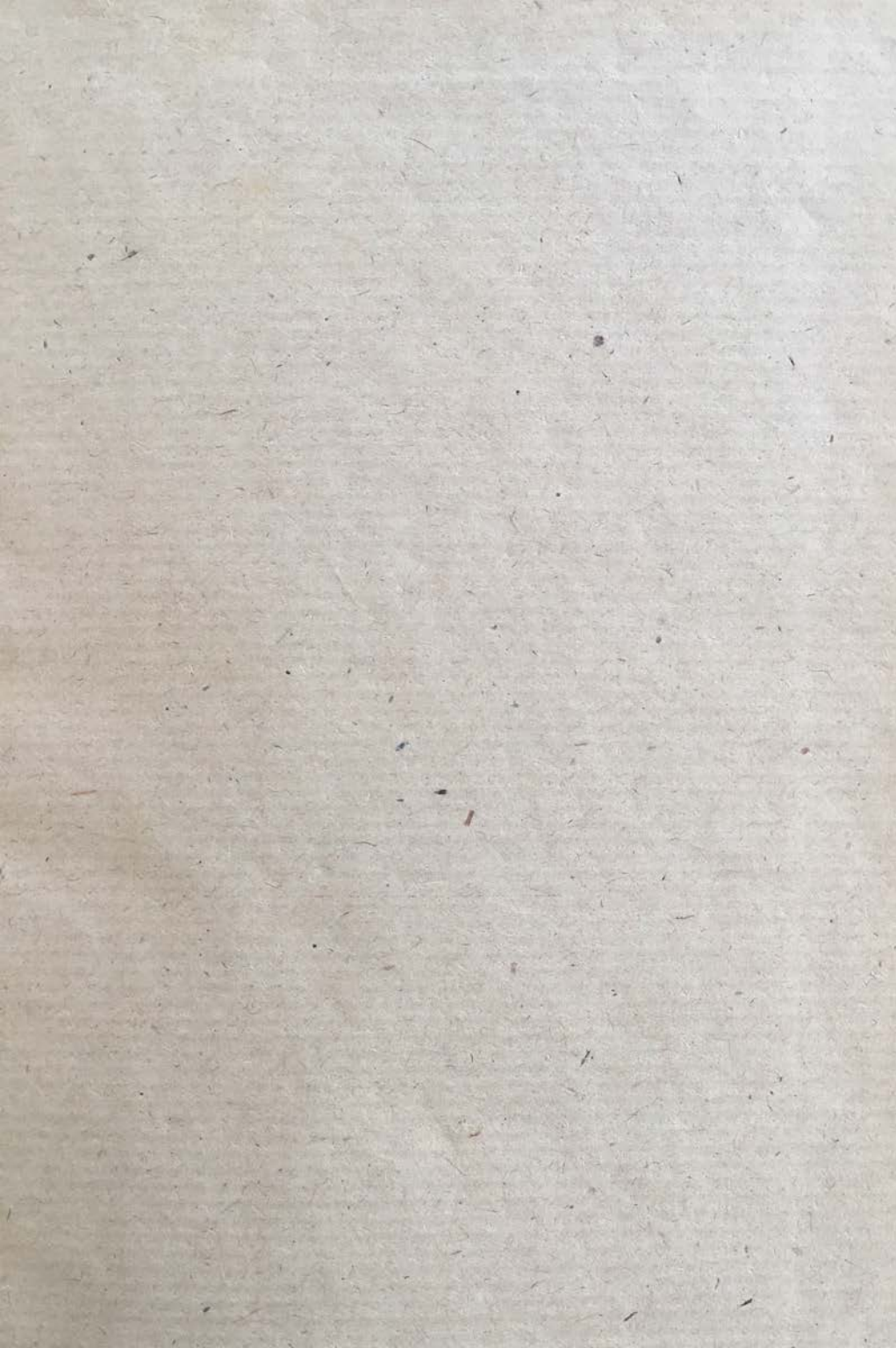


ERM0622



Ա.Ռ.Ա.ՋԻՆ
ԸՆԹԵՐՑԱՐԱՆ

ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԴ



ՅՕՐԻՆԵՑ

Մ. ՄԱՄՈՒՐԵԱՆ

ԵՐԿՐՈՐԴ ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

معارف نظارت جلیله سنک رخصتیه طبع اولمشدر



Կ. ՊՕԼԻՍ
ՏՊԱԳՐ. ՆՇԱՆ Կ. ՊԵՐՊԵՐԵԱՆ

1892



UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY

Իմ փոքրիկ տղայքս, ահա ձեզինոր գրքոյկ մը : Այբեհարանը լինցուցիք : Հիմա քիչ շատ կարգալ ու գրեւ գիտէք : Ո՛րչափ գոհ և ուրախ էք, այնպէս չէ՞ . ինչու որ աշխատեցաք, վարժապետին դասերն ուշագիր մտիկ ըրիք, հնազանդ ու կանոնապահ եղաք : Պէտք է որ ուրեմն ընդունիք ձեր վարձքը : Այս նոր գրքոյկը քան ամէն պարզ և աւելի պատուական պիտի ըլլայ ձեզի համար եթէ հոգ տանիք աւելի ուղիղ, բարձր և յստակ կարգալ և մաքուր գրել :

Բայց բաւակա՞ն է միայն կարգալ ու գրելը : Արդեօք ուրիշ բան պէտք չէ : Անշուշտ պէտք է : Այս գրքոյկին մէջ պիտի գտնէք աղւոր զրոյցներ, վէպիկներ, ոտանաւորներ ու պատկերներ : Տարակոյս չունիմ, որ պիտի սիրէք այս նոր դասագիրքն և երբ դասատուն գրուածները ձեզի բացատրէ, բարոյական դասեր հանէ և հարցումներ ընէ այն ժամանակ օգուտ պիտի քաղէք և աւելի գոհ պիտի ըլլաք :

Ձեր չորս կողմը կը տեսնէք քարեր, ծառեր, բոյսեր, ծաղիկներ, թռչուններ և ուրիշ շատ բաներ . ի՞նչ են ասոնք : Օգտակա՞ր են թէ վնասակար : Նոյնպէս ձեզի կը պատուիրեն որ միշտ խելօք, բարի, ջանասէր ըլլաք . ինչո՞ւ համար : Այդ հարցումներուն կարճ հարեւանցի պատասխաններ պիտի գտնէք այս գրքոյկին մէջ և չգրտնուածները ձեր վարժապետին պիտի հարցնէք ու պիտի միտ առնէք :



Թող տուէք այդ մանուկներն ու մի՛ արգիլէք,
զի այդպիսեաց է երկնից արքայութիւնը:



ԱՌԱՋԻՆ ԸՆԹԵՐՑԱՐԱՆ ՊԱՏԿԱՐԱԶԱՐԴ

Մ Ա Ս Ն Ա Ռ Ա Ջ Ի Ն

1. ԱՍՏՈՒԱԾ ՈՒ ՄԱՆԿԻԿ

Աստուած բարի է. մեր հայրն է :
Նա ստեղծեց աշխարհը :

Երկիրն ու երկինքն իր գործերն են :
Աստուած ամեն տեղ է .

Ամեն բան կը տեսնէ , գիտէ , ա-
մենակարող է :

Աստուած կը սիրէ բարի տղայքը :
Ես կ'ուզեմ բարի ըլլալ :

Ես կը սիրեմ իմ ծնողքն :

— Բա-րի . Արի . Առի . Տա-րի . Հայ . Հայր .
Այր . Մայր . Եղ . Տեղ . Ցեղ :

2. ԲԱՐԻ ՏՂԱՆ

Ես առաւօտ կանուխ ելայ . հագ-
ուեցայ , երեսս լուացի .



Հայելի

Աղօթքս ըրի , խաչ
հանեցի .

Աղօթեցի , որ Աստ-
լած պահէ պահպանէ
ճնողքս .



Սպունգ

Ապա նախաճաշիկս
ըրի .

Առի գիրքս եւ մայ-
րիկս ըսի .

— Սիրելի մայրիկ , ես
գպրոց կ'երթամ :

Մայրիկն ըսաւ , —

Ապրիս զաւակս , Աստուած հետդ :

— Ա-ռա-ւօտ . Կա-նուխ . Հագ-նիլ .
Հա-գուստ :



3. ԳՊՐՈՅ

Այս գպրոցը շատ ազնոր է :
Ուսմունք սորվելու տեղ է :

Տղայք նստած են կարգաւ :
Աշակերտներ են . վարժապետին
մօտիկ կ'ընեն :



Աշակերտները կը կարգան ու կը
գրեն :

Ես ալ հիմա աշակերտ եմ :

Կազմ՝ կարգաւ, գրել, հաշուել սորվել :

Աղ. Խաղ. Թաղ. ծառ. ծառ-իկ. Նա-խա-ծառ-իկ.
Դըպ-րոց. Դը-պիր. Կարգ. վարժ. Պետ :

4. ԱՐԵՒ

Ես արեւին հետ կ'երնեմ.
Ի՞նչպէս կը փայլի արեւը.
Առաւօտուն կը ծագի.
Երեկոյին մարը կը մտնէ.
Կրակէ գունտի պէս կ'երեւի :

Երբ որ՝ մարդ մտնէ աստղերը կ'ելնեն.
 Լուսին ալ կլոր է, մարդու գէմք ունի.
 Լուսնին լոյսը անուշ է .

Արեգակը ցերեկուան կանթեղ է :

Լուսնը գիշերուան լապտերը է :

— Ա-րեւ. Բա-րեւ. Հեա. Նեա. Կը-լոր. Բո-լոր.



Ճ. ԱՐԵՒ

Արեւ, արեւ, դուրս ելիր,
 Քեզ պիտ' ըսենք, բարի եկիր,
 Քու քուրիկդ լուսնկան,
 Բերաւ չամիչ մէկ աման,
 Ամպը եկաւ մուծ բերաւ
 Չամիչը աչքերէս կորաւ,
 Բաց երեսդ արեգակ:
 Ափ մը չամիչ քեզ կը տանք...
 Օ'ե, արեւին խաբեցինք
 Ամպի տակէն հանեցենք.

Ա. ԲԱՀԱԹՐԵԱՆՑ



Ե. ԵՐԿԻՆ

Երկինքը կապոյտ է .

Երբ անձրեւ գոյ կը մթննայ .

Անձրեւը կաթիլ կաթիլ կը վազէ .
 Երբեմն երկինքը կ'որոտայ ,
 Կայծակներ ասգիս անգին կը վազվզէն .
 Ինչպէս հոճար :

— Կա-պոյտ . Պուտ . Կայ-ծակ . Կայծ . Կայծ-քար .

7. ԶՈՒՐ

Զուրը շատ օգտակար է .
 Ծարաւս կ'անցնէ .
 Զուրը գետէն կ'երնէ .
 Զուր կը վազի երկինքէն .
 Երկնէն վազած ընդ-ն ինչ-ն է :

— Օգ-տա-կար . Օ-գուտ . Գետ . Գէտ .

8. ԱՆՁՐԵՒ

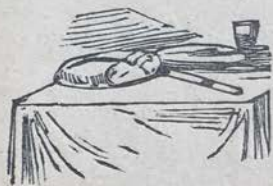
Անձրեւ , անձրեւ ցած արի ,
 Բուսցուր ցորեն ու գարի ,
 Բուսցուր ծաղիկ կանաչ խոտ ,
 Աւլէ փոշի , մաքրէ օդ :
 Անձրեւ , անձրեւ ցած արի ,
 Գալղ ամենքիս բարի :

Ա . Բ .

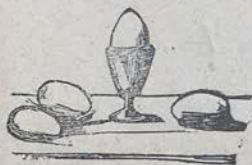
Գ. ՃԱՇ

Կէս օրին ազատ եղայ . տուն գացի . սեղանը պատրաստ էր :

Սպիտակ սփռոցին վրայ , իմ առջեւ կար պնակ մը , դըրփալ մը , բաժակ մը և հաց :



Սեղան



Հակիթ



Խնձոր

Վերջը մայրիկս խնձոր մը ստըկեց և ինձի տուաւ որ ուտեմ , շատ համով էր :

— Ազատ . զատ . ազա-տիլ . զատիլ . ա-նա-զատ .

Ա. Ռ. Ս. Պ

Նաւիդ դէկ ,
Մարդուն խելք

Ոսկին աղայ ,
Երկար ծառայ :

10. ՀԱՅ

Երբ որ անօթի եմ հացը շաքարի
պէս կ'ուտեմ :

Կուզեմ նաեւ գիտնալ թէ հացը
ի՞նչպէս կը շինեն :

Ահա կը տեսնեմ հացն որ ունի
պինդ կեղեւ և միջուկ :

Ծակուտ ու կակուղ է սպունգի
պէս :

Հացը կը շինուի ալիւրէ . ալիւրը
ցորենէն կ'ելնէ երբ որ աղօրէպանը
ցորենը կ'աղայ : Ջրով ու քիչ մ'ա,
ղով կ'շաղեն ալիւրը, խմոր կընեն : Ապա
կը կնտեն, պնակիտի մէջ կը դնեն
և կը թողուն որ խաշը (մայա) հասնի :

Վերջէն փուռը կը զրկեն եփելու
համար :

Շոք անբարար և շոքակար է հացը :

— Շաքար. քար. շահ. ծակուտ. կեղեւ.

Հ Ա Ն Ե Լ Ո Ւ Կ

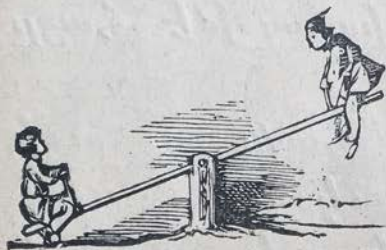
Փոքրիկ կարամ ունիմ սպիտակ

Մէջի ջուրը երկու տեսակ :

Այս ի՞նչ է :

11. ԽԱՂ

Երբ որ շատ աշխատիմ դպրոցը
շատ եռանդով կը խաղամ :



Բարան



Շրջանակ դարձնել

Ահա երկու աշակերտներ որ բարանի մը վերայ կ'օրուին :

Ուրիշ մը շրջանակին հետ կը խաղայ .

Երեք աշակերտներն ալ հանգիստ նստած սանդղինչ կը խաղան :

Փոքրիկ Օհանը չը կրնար վա-

զել . քանզի դեռ շատ պզտիկ է, անոր համար իր փայտէ ձին կը քաշէ :

— Աշխատիլ . աշխատ . շրջանակ . շրջան .

12. ՀՈԳԱՍԷՐ ԱՇԱԿԵՐՏԸ

Հոգասէր է այն աշակերտն որ մաքուր կը պահէ իր գիրքն ու տետրակները :

Երբ գիր գրէ իր մատերը չը սեւ-
ցընէր և իր հագուստը
ու թուղթը չաղտո-
տեր :



Կաղամար

Կաղամարը մէկգի կը
դընէ և խուփը կը գո-
ցէ գասը պատրաստե-
լէն ետեւ :



Զմեյի

Երբոր մատիտը կըտ-
րէ կը նայի որ մատը չը
կտրէ :



Պսակ

Բնաւ չխաղար զմե-
լիին հետ :

Հոգասէր աշակերտը
ջանասէր ալ կըլլայ . ա-
մէն բան կարգով ու կրանոնով կընէ
և վերջը գովեստ ու մրցանակ կ'ըն-
դունի :

— Հոգ-ա-սէր . հոգ . սէր . տեա-րակ . տետր .

Ա. Ռ. Ա. Ծ

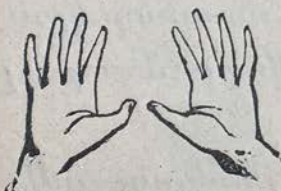
Ինչ որ ցանես, այն կը հնձես,
ի՛նչ որ ընես այն կը գսնես :

13 Մ Ա Ր Գ

Մարդն ունի երկու աչք տեսնելու համար :



Գլուխ



Բազուկներ



Երկու ձեռք



Ոտ

Երկու ախանջ լսելու համար :

Լեզու մը խօսելու համար :

Ուրեմն պարտաւոր է աւելի դիտել ու մտիկ ընել քան թէ շատխօսիլ :

Մարդն ունի նաև քիթ որ հոտ, շունչ առնու :

Երկու բազուկ, երկու ձեռք եւ տասը մատ ունի, որպէս զի աշխատի ու տատի :

Ունի նաև երկու սրբունք և ոտք՝ որ տեղէ տեղ շարժի :

Եթէ զգայարանք չունենար պիտի կրնար զգալ, խորհել : Երկրիս վրայ ամեն արարած զգայարանք ունի :

— Հա-մար. ամար. ա-մառ. յամառ. յա-մայր.

Փետուր գրչի համար գրչակալ
պէտք չէ :

Երկաթէ գրչին համար գրչակալ
կը գործածեն : Աւելի շատ կը դի-
մանայ :

Գրչակալը կրնայ ըլլալ փայտէ ,
կիտոսկրէ , գաղտակուրէ , թիթեղէ :
— Բըն-ա-կան . բըն-ու-թիւն . բուն . բըն-իկ . բըն-ակ :

17. Գ Ա Ս

Երբոր երեկոյին դպրոցէն կ'ար-
ձակուիմ՝ ճամբան խելօք կը քալէի
և շիտակ տուն կ'երթամ : Երբոր
տեսնեմ ազգական , բարեկամ և մեր
տան ծանօթ մարդ և վարժապետս՝
գլխարկս կը հանեմ ու բարե կուտամ :

Ընթրիքս ընելէն ետեւ քիչ մը
կը նստիմ ծնողքիս քով , և ապա կը
քաջուիմ սենեակս և միւս օրուան
դասերս կը սերտեմ : Այսպէս մէկ
երկու ժամ կ'աշխատիմ և վերջը կ'եր-
թամ անկողինս . Տէրունական աղօթ-
քը կ'ըսեմ և կը պառկիմ , որ առա-
ւօտ կանուխ ելնելով դպրոց երթամ :

— Բալ-եմ . քայլ . գայլ .



18. ՏԷՐՈՒՆԱԿԱՆ ԱՂՕԹԻ

Հայր մեր, որ յերկինս ես, սուրբ
 եղիցի անուն քո, եկեսցէ արքայու-
 թիւն քո, եղիցի կամք քո, որպէս
 յերկինս և յերկրի: Զհաց մեր հա-
 նապազորդ տուր մեզ այսօր: Թող
 մեզ զպարտիս մեր, որպէս և մեր

Թողումք մերոց պարտապանաց , եւ
մի տանիր զմեզ ի փորձութիւն , այլ
փրկեա զմեզ ի չարէ , զի քո է ար-
քայութիւն և զօրութիւն և փառք
յաւիտեանս ամէն :

Անուն հօր և որդւոյ և հոգւոյն
սրբոյ ամէն :

19. Ա Ս Տ Ո Ւ Ա Մ

Ո՞վ խրատեց մրջինին
Գետինը ծակել ,
Բողոր ամառ մեծ ջանքով
Պաշար հաւաքել :

Որմէ՞ ուսաւ , ինձ ըսէ՛ք .
Փոքրիկ թռչունը ,
Յարդէ , ճիւղէ և բրդէ ,
Հիւսել իր բոյնը :

Ո՞վ խրատեց մեղուին ,
Հրաշալի բանիւ ,
Ծաղկանց մեղր քաղել ,
Անուշ և ազնիւ :

Աստուած է այդ վարժապետ,
 Բարի անսահման :
 Զանացէ՛ք միշտ կատարել
 Նորա սուրբ հրաման :

Ծ Ա Ս Ն Բ .

1. Ծ Ն Ո Ղ Ա Ս Է Ր Տ Ղ Ա Ն

Արեւը նոր ելաւ . առաւօտուն
 կը փայլի ցօղը ծաղիկներուն վրայ :
 Փոքրիկ վահէն ոտքի վրայ է ար-
 դէն : Իր ձեռքն ունի ցնցուղ մը :



Հոգաւէր Տղան

Ինչո՞ւ այսպէս կա-
 նուէս կ'աշխատի . —
 Ինչու որ իր հայրն՝
 որ պարտիզպան է,
 չկրնար աշխատիլ .
 ոտքը ցաւցուց հո-
 ղը հերկելու ատեն :
 վահէն իր հօրը գործը կ'ընէ ,

Դպրոց շագացած ածուկները կը ջրէ :

Իր հայրը նստած է քարի մը վրայ, գորովալի աչքով կը նայի իր աշխատասէր զաւակին :



Յնյուղ

Վահէն շատ գոհ է, ինչ-որ բորժով ցոյց կուտայ իր սէրը հօրը :

ՔԵՐԱԿԱՆԱԿԱՆ ՎԱՐԹՈՒԹԻՒՆ.— Փայլլ. Փոքր-փոքրիկ Պարտէզ-պան. Մաղիկ-ներ. Լայլն :

ԳԻՏԵԼԻՔ.— Արեւն ինչպէս կ'եղնէ. Ինչ է ցօղ. Ածու. Հատոց. Բահ. Տրմուխ :

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ.— Սէր որդիական. պարտաւորութիւն :

2. ՇՆՈՐՀԱԿԱԼ ԵՄ ԸՍԷ

Մարտիկին մայրը կտոր մը բլիթ տուաւ իրեն : Մարտիկ մոռցաւ ըսելու. — Շնորհակալ եմ, մայրիկ :

Մայրիկը ցաւեցաւ, բլիթն առաւ տղուն ձեռքէն եւ կատուն կանչեց :

Կատուիկին տուաւ կտոր մը բլիթ, փխիկը շատ գոհ եղաւ, գրգ.

ուեց տանտիկինը, միաու միաու կ'ընէր:
 — Տէ՛ս, ըսաւ մայրիկը որդիին,
 փիսիկը լեզու չունի, բայց իր կեր-
 պովը շնորհակալ եմ կ'ըսէ:

Վերջը մայրիկը կանչեց շունն եւ
 բլիթին մնացած կտորն անոր տուաւ:

Շունն սկսաւ պոչն օրել, և շը-
 նորհապարտ դէմքով անոր ձեռքը
 լզեց:

Շունն ալ գիտեր իր կերպով շը-
 նորհակալ լինիլ:

Միւս կողմէն Մարտիկ երեսը կա-
 խած կը նայէր որ բլիթը մէջ կը
 խաղայ եւ մտքով կ'ըսէր,

Մայրիկը իրաւունք ունի. եւ յի-
 րժանի չէ բռնի ընդունելու այն որ չի գիտեր շնորհակալ լինիլ:

ՔԵՐ. ՎԱՐԺ. — Տուաւ-տալ. Մայր-մայրիկ. Իմ.
 Ձեռք-ձեռքէն:

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Կատու. Չորքոտանի. եւ այլն.
 Տուն. Տնակ. Ապարան:

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ. — Քաղաքավարութիւն եւ երախ-
 տագիտութիւն:

3. ԿԵՆԴԱՆԻՆԵՐ



Ուլօ



Այծ



Էջ

Կենդանիներ կան որ ընդհին էն ,
 ճարգու հետ կը բնակին , անոր կը
 ծառայեն եւ սնունդ կուտան :



Վագր



Առիւծ

Կան կենդանիներ ալ որ չայբնէն ,
 լեռներն ու անտառները կը բնակին :

4. ԸՆՏԱՆԻ ԿԵՆԴԱՆԻՆԵՐ



Կառք քաշող ձի

Չին շատ օգտա-
կար կենդանի է :
Չին կը կրէ
մեր բեռերը . կը
տանի մեզ տեղէ
տեղ : Շատ անգամ արօրը կը քաշէ ,
կովու՛ն պէս , եւ կառքի կը լծուի :



Շուկ



Կատու

Կովն, ոչխարն ու այծը մեզի կու-
տան կաթ : Կաթէն ի՞նչ կը շինուի :
Շունը մարդուն բարեկամն է .
տունը կը պահէ , կը պահպանէ : Հո-
վիւին ոչխարներուն վրայ կը հսկէ
օր գայլը չ'առնէ չը տանի :
Կատուն մուկ կը բռնէ :

ՔԵՐ. ՎԱՐԺ. — Ընտանի կենդանի. Լեռն. իր.
Շինեւ, Շինուիլ. Շէն. Անչէն եւայլն :

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Ո՞ր կը բնակին մարդիկ...

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ . — Ընտանի կենդանիներու վրաս
չընեղ . ինչո՞ւ :

5. Պ Ա Ր Տ

Երեք մանկիկներ՝ ուրախ ու զուարթ ,
Կ'երթային դպրոց խօսելով հանդարտ .
— Թէ լաւ աշխատիմ, կ'ըսէր մին միւսին ,
Հօրս խոստացածն՝ կ'ընդունիմ ոսկին :
Երկրորդը յարեց , Թէ ես աշխատիմ,
Իմ սիրուն մօրմէս , մի համբոյր կ'առնեմ .
— Իսկ ես ի՞նչ ընեմ , հառաչեց վերջին ,
Հայր ու մայր չունիմ : որբին՝ ի՞նչ բաժին :
Բայց եւ այնպէս ես , միշտ պարտ կատարեմ ,
Պարտ կատարելով՝ վարձք հետը կ'առնեմ :

Հ Ա Ն Ե Լ Ո Ւ Կ

Յուշիկ յուշիկ կը քալէ
Գիշեր ցորեկ , փոյթը չէ ,
Թէ եւ նոյն տեղ միշտ ման գայ
Բայց իւր գլուխ ո՛չ դառնայ .
Ո՛չ քալելէն կը յոգնի ,
Ոչ կերակրոյ պէտք ունի ,
Բայց ինքն է որ քեզ կ'ըսէ ,
Ե՛լ , կեր , աշխատէ՛ եւ քնէ՛ :

8. ԵՐԿՈՒ ՔՈՅՐԵՐ



Մայրիկն ըսաւ Մարթային .

—Աղջիկս, նստի՛ր և սա կողովին
մէջ գտնուած ոլոռներն ստրկէ :

Մարթա գործի սկսաւ. բայց այն

բան մեծ կ'երեւէր իրեն կողովն, որ կարծէր թէ չպիտի լմննայ :

Իր քոյրը Երանիկ շուտ մը քովը վազեց և ըսաւ .

— Քուրիկ, թո՛ղ որ քեզի քիչ մ'օգնեմ. Քուրիկը սկսաւ շուտ շուտ ստըկել. իր փոքրիկ մատերովը կը բանար փոճոկները, կը հանէր ոլոռներն և մեծ պնակի մը մէջ կը նետէր : Երկու քոյրերու մէջ մրցում մ'ընկաւ իրարմէ աւելի շատ ընելու : Երկուքն ալ զարմացան երբ յանկարծ տեսան որ կողովը պարպուեր է : Ուստի ուրախ զուարթ ելան եւ գացին միասին խաղալու :



Քուրիկը կ'օգնէ



Ոլոռ



Կողովը պարպուեր է :

Երբ աշխարհուէր քաջնուի հասելի իւր լնի :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . — Սա . Դա . Նա . . . Դ . Ն . և այլն :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Աշխատութիւնը երբ բաժնուի շուտ կ'լմնայ . Օրինակ մը :

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ . — Իրերօգնութիւն :



Ա.րջ



Կապիկ

18. ՎԱՅՐԵՆԻ ԿԵՆԴԱՆԻՆԵՐ

Առիւծը կենդանիներուն թագաւորն է : Շատ ուժեղ է . ունի խիտ բաշ մը եւ երկայն պոչ :

Աղուէսը հաւերուն թշնամին է . Գայլը ոչխարներուն անգութ ոսոխն է : Գառնուկներ եւ մաքիներ կը յափրշտակէ և անտառը տանելով կը պատառէ , կ'ուտէ :

Արջ տեսած ես , Կապիկը խաղաղասէր միմօս մ'է :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . — Ոյժ , ուժեղ . Բաշ , ինչպէ՞ս բաշ . Անգութ , գթօտ ևայլն :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Կենդանիներու տեսակներ . Օղի , ջր-
րի , ցամաքի և այլն :

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ . — Յափշտակիչ մարդիկ ատելի , ինչ-
պէս կենդանիները :

11. Գ Ա Ռ Ն Ո Ւ Կ

« Ինչո՞ւ կուլաս , դու գառնուկ , »

— Խիստ ծեծ կերայ ես , մայրիկ :

« Ո՛վ ծեծեց քեզ , իմ գառնուկ . »

— Մէկ ծեր պառաւ , վատ կնիկ .

« Ինչո՞ւ ծեծեց քեզ գառնուկ . »

— Ծառի տակն էի , մայրիկ ,

« Ո՞ր տեղիդ խփեց , գառնուկ . »

— Ոտիկներիս , իմ մայրիկ .

« Ինչպէս լացիր , դու գառնուկ . »

— Մէ՛ , մէ՛ , մէ՛ , մէ՛ , իմ մայրիկ :

Ա . Բ .

12. Ք Ա Ղ Ա Ք Ա Վ Ա Ր Ե Ղ Ի Ք

Երեք տղաքներ պա-
տի մը տակ նստած կը
խաղային :



Պառաւ կին մ'այն
կողմէն կ'անցնէր , ծանր ծանր կը քա-
լեր և նոյն պատին կը կռթնէր :



Երեք տղաքները շուտ մ'ոտք ելան և մէկդի քաշուեցան որ պառակինն անարգել ճամբան շարունակէ :

Երբ պառաւը մօտեցաւ, տղեկներն իրենց գլխարկները հանեցին, բարեւ ըսելով :

Եթէ տղայք կ'ուզեն սիրելի լինիլ, պարտաւոր են թէ դպրոցը, թէ տունը, եւ ամեն տեղ յարգանօք շարժիլ եւ վարուիլ մեծերուն առջև :

ՔԵՐ. ՎԱՐԺ. — Երեք. Թուական. Երրորդ նշում. Լայն. Խաղասէր. Արգել. ան-արգել :

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Տարիք. Տղայ, պատանեակ, երիտասարդ. արբուն,

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ. — Բաւական չէ կիրթ լինիլ, այլ եւ քաղաքավար, պատճառ :



Հ Ա Ն Ե Լ Ո Ւ Կ

Կը խօսի մարդ չէ,
Կը մլաւէ, կատու չէ,
Ուրիշ կենդանի ալ չէ,
Հապա մտածէ՛ այդ ի՞նչ է.

13. Լ ՈՒ Ս Ն Ա Կ

Լուսնակ կուզեմ ես լուսնիկը,
 Պուռար լալով՝ պզտի Լուսիկը,
 Ոտքը դետին դաք դաք զարնէր,
 Որ խօսքն ընէ իր մայրիկը .
 — Մի՛ լար, հոգի, էհ, լուռ, մի՛ լար :
 Մայրիկը կ'ըսէր գողահար : —
 Եւ ճար ու ճարակ կը փնտռէր,
 Որ լուսնակն հուպ առնէ վար :
 Անգին մամիկն ալ շուարած,
 Գլուխն առաւ գուրս գնաց,
 Շուկաներ ընկաւ որ գնէ,
 Լուսնակներ, որպէս պանիր հաց :
 Վլվլուկն որ հայրիկն լսեց,
 « Ի՞նչ կայ հոգ տեղ, ի՞նչ կայ, գոչեց,
 « Եկ աղջիկ դու, ես տամ ուզածդ »
 Ըսաւ նա, եւ անոր ժպտեց :
 « Ելի՛ր շո՛ւտ, սա մօտ լեռն ելի՛ր,
 « Ինձի հետ շատ շուտ վազիր .
 « Լուսնակին որ կը մօտենանք,

« Մնոր պոչէն պինդ պինդ բռնի՛ր : »
 Փոքրիկ աղջիկն ուժովը բուր ,
 Կը վազվզէր ոլոր մուր ,
 Իսկ երբ հասան բլրակն ի վեր .
 — Հայր , այդ լուսնակ հեռի՞ է դեռ .
 « Աղջիկ դու միշտ , արի՛ քալէ ,
 — Բայց կը հեւամ , ալ հերիք է :
 « Մի՛թէ հովգ անցա՞ւ աղջիկ .
 « Չես խօսիր դու ինչ եղեր է :
 Լուսիկ տրտում , յոգնած կարմրուն ,
 Չայն չը հանեց դարձաւ իտուն ,
 Բայց սրտին խորը ոխ քէն պահեց ,
 Լուսնակին դէմ , որ կար հեռուն :

Անկարելին մէջ կը փնտրեն .

Այն մարդիկ ոչ ցնորեր են :

14. Օ Գ Ն Ե Ն Ք Ի Ր Ա Ր Ո Ւ

Ագարակ մը կար որու մէջէն գետ
 մը կ'անցնէր : Այնքան շատ անձրեւ
 եկեր էր որ գետը յորդեր էր :

Փոքրիկ Օհան, ագարակա-
պանին որդին, գետին առջե-
կը գտնուի: Եւ կանոց կ'առնէ:



Օհան շատ կը վախնայ եւ
տուն երթալու միջոցը կը փնտռէ:
Նոյն միջոցին՝ Օհանին մէկ ընկերն

անկից կ'անցնի: Աւելի
մեծ եւ ուժեղ էր: Օհա-
նը կ'առնէ իւր կռնակը
եւ կ'անցնի դիմացի եզ-
րը, երբոր գետը կը գոռար:



Զափահաս ուղայտ պարտին օգնել երեսն փոքրիկ ընկերներուն:
ՔԵՐ. ՎԱՐԺ. — Օհան ինչ անուն է. Գետ.
գետակ եայլն:

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Գետն ինչ է. Աղբիւր. Ծով. Լայլն:

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ. — Ամենէ փոքրը մեծին կրնայ օգ-
տակար լինել: Օրինակ,



15. ԱՆՀՆԱԶԱՆԴ ՏՂՈՒՆ ՊԱՏԻԺԸ

Պաղտիկ ամեն օր դպրոց երթալու
ատեն քարաշէն կամրջէ մը կ'անցնէր:
Մայրիկն անոր կ'ըսէր միշտ. — Տը-



դաս , կամրջին որմէն վար մի՛ ծուիր , գետին մէջ կ'իյնաս :

Բայց Պաղտիկ շատ կը փափաքէր պատին վրայէն գետը նայիլ , և կ'ըսէր . — Կարելի է ջրին մէջ ձկները կը տեսնեմ :

Օր մը Պաղտիկ ելաւ քարակոյտի մը վրայ , երկնցաւ եւ սկսաւ նայիլ :



Բան մը չտեսաւ , այլ ոտքը սահելով՝ գետին մէջ ինկաւ :

Քանի մը մարդիկ շուտ մը վազեցին և գետէն հանեցին Պաղտիկը . մարած էր . կիսամեռ էր . ճակատը քարի մը զարնուելով ծակած էր :

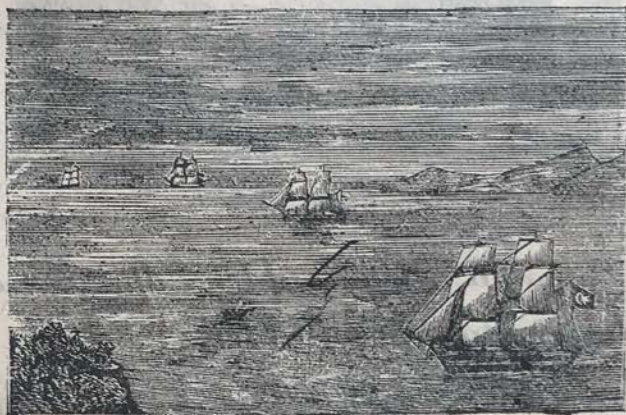
Այսպէս խեղճ Պաղտիկ իր պատիժը գտաւ և այնուհետեւ միտքը գրաւ մօրը պատուէրը պահել :

Քեր . վարժ . — կամուրջ — կամրջի . Անոր . Այն . նա . կիսամեռ :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — կամուրջ . Որմ . Քիւ . Պատ . Ձուկ . Լուղակ . ԲԱՐՈՅ . Հնազանդութիւն .

17. ԶՈՒՐ

Զուրը շատ օգտակար հեղուկ է :
Ծարաւ կ'անցնէ . կը մաքրէ , երկիրը
կ'արգասաւորէ . կրակը կը մարէ . ա.
ղօրի կը դարձնէ :



Ծով եւ նաւ

Զուրն այլ եւ այլ վիճակ կրնայ
ունենալ . կրայ լինիլ ամպ , անձրեւ .
ձիւն , կարկուտ , սառոյց , շոգի , ցօղ :

Զրերը երբոր հաւաքուին կը
կազմեն աղբիւր , առու , գետ , լիճ ,
ծով , օվկէան :

Ծովու վրայ կան նաւակներ , նաւ-
ւեր :

Երկրի չորս մասին երեք մասը
ջուր է :



Կամուրջ

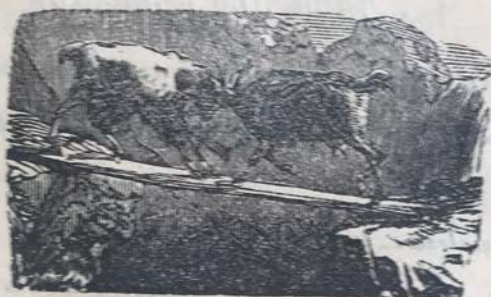
Գետին մէկ ամէն միւս ամբը
կամուրջ մը կը տեսնեմ :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . — Կրակ — Կրակոտ . Ծով . — Ծովու
(հորվում) ի — ու — եան — ուան . Ծովու . Նեղու-
թեան . Ձմերուան :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Ջուրն ի՞նչպէս կարկուտ , շագի կը
լինի . Ծովու վրայ կեցող և չկեցող մարմիններ .
պատճա՞ռ :

Ա Ռ Ա Մ

Օձը ծաղկէն թոյն կը շինէ , մեղուն մեղր .
Ծաղկի պէս հոտով եղիր , մեղրի պէս համով .
Հաւն անգամ որ ջուր խմէ , վեր կը նայի :



17. ԵՐԿՈՒ ԱՅՄԵՐ

Գոռող մի այծիկ,
 Ի կամուրջ պզտիկ,
 Գտաւ դէմ առ դէմ
 Նոր այծ խստադէմ:

« Ծուռ քաշուէ դու ետ,
 Խենդուկ, վատ, տղէտ: »

— Չեմ ես ետ քաշուիր.
 Ապուշ դիմադիր:

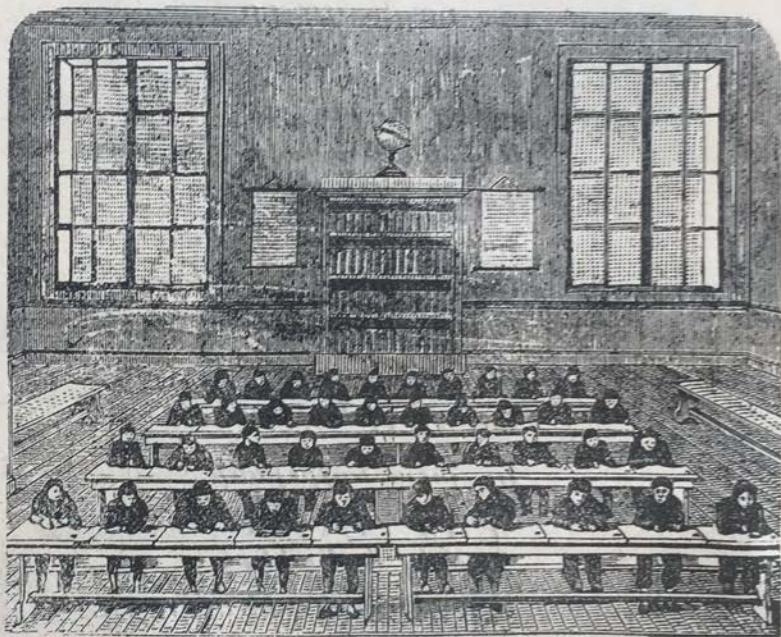
Եւ շուտ եղջիւրներ
 Կըսկսին վար վեր
 Զարնել հրմշակել:
 Այսպէս երկուքն ալ,
 Գլորին խկոյն,
 Կ'ըլլան գետամոյն:

Կան շատ խենդուկներ
 Որ չեն վարուիր տարբեր
 Քան այս այծուկներ.

18. ԴԱՍՏԱՐԱՆԻ ԱՇԽԱՏԱՆՔ

Երբ Ղուկաս առաջին անգամ
դպրոց գնաց սիրտը սաստիկ կը զար-
նէր :

Մանաւանդ երբ տեսաւ որ սը-
րահին մէջ շատ աշակերտներ կան ,



Դպրոց

պատերուէն վրայ աշխարհացոյցներ և
պատկերներ կախուած կան , այնչափ
չփոթեցաւ որ կարծեց թէ ամէն
բան իր չորս կողմը կը գառնար :

Բայց տեսաւ աշակերտներուն մէջ
մանկիկներ որ իրմէ փոքր էին և ե.
ուանդով ուսմանց կ'աշխատէին : Այս
տեսնելով սիրտ առաւ և մտքովը ը-
սաւ . — Ե՛հ , ես ալ կրնամ աշխատիլ :



Երբ դասը լմնցաւ,
վարժապետը գնաց ա-
նոր մօտ և ըսաւ ժրպ-
տելով :

— Տղաս , թէ որ

այդպէս անդուլ աշխատիս , շատ լաւ
բաներ պիտի սորվիս և ծնողացդ ու-
րախու թիւն և պատիւ պիտի բերես :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . — Աշակերտ . Աշակերտութիւն . Ա-
շակերտաց- (հոլովում) Ուսում . ուսման . Եկեղեցի-
ցւոյ . Իտալիա — Իոյ . Հայր — հօր և այլն :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Ի՞նչ է դպրոցը :

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ . — Աշխատութիւն . բարի նախանձ :

11 . ՓՈՔՐԻԿ ՄՐՋԻՒՆԸ

Տեսայ փոքրիկ մըջիւն մը , աս-
դին անգին կը վազվզէր որ ուտելիք
փնտռէ :

Ճամբուն վրայ գարի մը գտաւ .

ուզեց առնել տանիլ . բայց ի՞նչպէս .
գարին մեծկակէր . ինքը փոքր աւտկար :



Այն ատեն հնար մը
գտաւ . Քարի մը վրայ
ելաւ և սկսաւ վերէն
նայիլ , ինչպէս բարձր աշտարակէ մը .

Ասդին կը նայի, անդին կը նայի ,
և վերջապէս կը տեսնէ երկու ըն-
կեր որ անկից կ'անցնէին : Շուտ մը
անոնց մօտ կը վազէ , քիթն անոնց
քթին կը քսէ ըսելու համար :

Եկէք , շուտ , ինձի հետ եկէք ,
վարն աղւոր կրծօն կայ : Երեք մըր .



ջիւններն կը վազեն և
գարին մէկտեղ կը տա-
նին : Ինչ որ մէկը շէր
կրնար ընել մինակը ,
երեքը միասին շատ զիւրաւ կը կա-
տարեն , և առօք փառօք կը տանին
գարին որ իրենց համար շատ թեթև
էր հիմա :

Տղայ + Գոս + Կառ + Կար + Կար + Կար + Կար + Կար :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . — Ընկեր (սարգ անուն) Գասընկեր
(բարդ անուն) : Անուան մի քանի ձեւերը բացատրել :
ԳԻՏԵԼԻՔ . — Մըջիւն (միջատներու վրայ կարճ
տեղեկութիւն) :

20. ՊՁՏԻԿ ԿԵՆԴԱՆԻՆԵՐ

Ճանճը ճճի (միջատ) մ'է : Մեղուն
մեղրատու ճանճ մ'է : Հաւատալի՞ է :

Սերուն, գոյնզգոյն թիթեռնիկնե,
ըը ժամանակ մը թրթուրներ էին :



Մամուկ եւ նսայն

Կան թրթուրներ որ մետաքս կը
մանեն : Ասոնք են շերամները :

Սարգն (մամուկ) ալ կը մանէ .
բայց իր ոստայնը դարան մ'է զոր կը
լարէ ճանճերուն : Անխոհեմ ճանճե,
ըը շատ անգամ կը բռնուին :

ՔԵՐ. ՎԱՐԺ. — Սէր-սիրուն. Որ-որու-որմէ. ո-
րով-որոնք և այլն :

ԳԻՏԵՂԻՔ. — Օգտակար միջատներ :

Հ Ա Ն Ե Լ Ո Ւ Կ

Ձրի մէջ զիրար կը նային երկու եղբայր,
Բայց դարերով իրարու չեն մօտենար:

Կ'երթայ ու կ'երթայ հետքը չկայ,
Կը կտրէ ու կը կտրէ արիւն չկայ:

21. ԿԱՆ Ե՛ ԲԱՐԻ ԸԼԼԱԼ ՔԱՆ ԳԵՂԵՑԻԿ



Երկու քոյրեր կային,
մէկին անունն էր Տուլիկ,
միւսինն էր Երմոնիկ:
Տուլիկ սիրուն աղջիկ մըն
էր, այնպէս որ տեսնողը ա-

նոր վրայ կ'զմայլէր և զանի կը գգուէր:
Իսկ Երմոնիկ աղւոր չէր, ուստի



չատ տխուր էր: Երբ օր մը
հայելիին նայեցաւ, շատ ա-
ւելի տրտմեցաւ. բայց քիչ
մը մտածեց և ըսաւ:

— Ես գեղեցիկ չեմ. ի՞նչ փոյթ.
Կ'ուզեմ բարի ըլլալ, այնչափ բարի որ

ամէն մարդ սիրէ զիս , իմ տգեղու-
թեանս չնայելով :

Եւ Երմոնիկ ամենունն հետ սիրով
կը վարուէր , բարիք կընէր , այնպէս
որ ամէն մարդ կը սիրէր զինք :

Իրաւ , իր բարութեամբը գէմ-
քըն ալ աւելի սիրուն եղաւ քան
ամենէ ազւորին կերպարանը . վասն
զի բարի սիրտ ու անուշ լեզու ու-
նեցողն կ'ազւորնայ :

ՔԵՐ . ՎԱՐԹ . — Ազու . Ազւոր . (Ածանց մասնիկը)
աւոր , ային , ական , աւէտ , եղէն , եայ , ոց , որդ ,
յի , ցու և այլն :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Հայելին ի՞նչպէս կը շինեն . Ուրիշ ա-
պակեայ առարկայք :

ԲԱՐՈՅ . — Համեստութիւն :



22. ԹԻԹԵՌՆԻԿ ԵՒ ՄԵՂՈՒ

Թիթեռնիկն կ'ըսէր մեղուին ,
 Թեւերը բաց եւ ցնծագին ,
 — Թէ օդն լինի անուշ պայծառ ,
 Շուտ շուտ տ'երթամ խաղալ անտառ :
 « Ձէ , չէ , կ'ըսէր , խելօք մեղուն ,
 Ձեմ սիրեր ես մնալ օրն ի բուն
 Թոյլ ու անհոգ եւ երերուն :
 Այլ փեթակիս գործը կայտառ
 Տ'երթամ շինել սիրողաբար ,
 Թէ օդն լինի անուշ , պայծառ : »



23. ԱՄԱՆՆԵՐ



Շիօ

Մայրիկն ի՞նչ ամա-
նի մէջ կը պահէ ջուրը:
Կոյժի մէջ: Ի՞նչ է այն
ջրով լեցուն ամանն որ
սեղանին վրայ գրուած
է: — Շիշ:



Գաւար

Ի՞նչ կը գործածես
ջուր խմելու համար. —
Ոտնաւոր կամ անոտն
բաժակներ:



Տակառ

Ի՞նչ բանի մէջ կը
պահեն գինին. — Տակա-
ռի մէջ, շիշի մէջ:

24. ԳՏՆՈՒԱԾ ԱՌԱՐԿԱՆԵՐ

Ուրախ զուարթ ցատկրտելով
Գրիգոր կ'երթար տուն:



իր ոտքը յանկարծ բանի մը զարկաւ : Գրիգոր ծռելով նշմարեց արծաթ հինգնոց մը, որ նոր էր և փռչին մէջ կը փալփէր :

— Ի՞նչ ուրախութիւն , ըսաւ : Այս դրամով շաքար պիտի գնեմ եւ թէ մայրիկս հրաման տայ :

Բայց Գրիգոր քիչ մը մտածեց և ինքնիրեն ըսաւ :

— Բայց այս ստակը իմս չէ : Քիչ մ'առաջ տեսայ Աննիկն որ իր հիւանդ մօրը համար երկու դահեկանի կաթ առնելու կ'երթար : Անշուշտ այդ ստակն այն ~~փրսնց~~ ցած պիտի լինի :

Եւ բարեսիրտ Գրիգոր վազեց դէպ ի Աննիկը : Խեղճ Աննիկ կուլար ինչու որ ստակը կորուսեր էր եւ մայրը շատ աղքատ էր :

Մի լար , պոռաց Գրիգոր : Ես գտայ ստակդ , ահա ա՛ռ նայիմ :

Աննիկ թէ կուլար և թէ կը խնդար իր ստակը գտնելուն համար : Դատ շնորհակալ եղաւ Գրիգորին և

գրամն առնելով վազեց որ իր մօրը
կաթր գնէ :

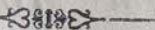
Գրիգոր աւելի երջանիկ էր քան
Աննիկը , ինչու որ շատ անուշ բան է
սպարտք կատարելը :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . Ուրախ (ներհան) Տրտում նոր Հին .
Անուշ , Դառն . Ստակ (շամանիչ) Դրամ . Աղբատ , Տնանկ :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Արծաթն ի՞նչ է (ծանօթ . մետաղ-
ներու վրայ) : Շաքարն ի՞նչպէս կը շինուի :

Հ Ա Ն Ե Լ Ո Ւ Կ

Ապա ասէք ի՞նչ է Քա,
Որ չպտըտած իւր վրայ՝
Կառքն առաջ չի գնայ :



ԶԷ . Կ Ա Ի Ի Ժ

Կաւիճը սպիտակ է . տեսակ մը
կիր է : Քաղախի մէջ կ'եփի , կ'եռայ .
կալծր է ու չոր , շուտով կը վիշրուի :

Ահա տախտակին վրայ կ'ու իճով կը
գրեմ վարժապետին ըսած խօսքերը :

25. ԿՈՒԻ ԵՐԿՈՒ ԲՈՅՐԵՐՈՒ ՄԷՋ

Ե՛ գիտէ ու Քրիստափնէ ասլ ոք դեռ է
մը ունէին : Վարդ ասլ սյն շրջապղ Եսա
ունէր ասլ պէ պէ կն և Երկու քոյր
փափախակի կ'առնէ ին զս յն իւ Ենց լմէ
Երուն մ, ջ և պատրախ կը տանէ ին :



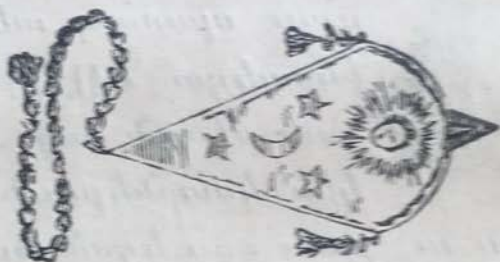
Օր մը Քրիստափնէ ու զէց որ ինք մի
այն առնէ պէ պէ կը Եւ
գիտէ զէ մ կեցաւ և ա
սոր վրայ կո իւն սկսաւ :
Մէկը իւժով բռնեց
սիրուն պէ պէ կին զլխէն , միւսը բա
շեց ոտքէն :



Խեղճ պէ պէ կն ի՛նչ
կցաւ , Երկու կտոր Ե
ցաւ . և Երկու քուրիկ
նե ին կ'առնակի վրայ վար
ընկան : Մէկուն ձեռքը մնաց պէ պէ :

26. ԲԱՐԿՈՒԹԻՒՆ

Անասնիկ ունէր փառաւոր թառ, ցիկ մը, կարմիր պոչով և երկայն առասանով :



Մարտ ամսուն՝ առաւօտ մը՝ օդը շատ ապօրէր. թե թե հով մը սկիւր էր փչելը : Անասնիկին բնի՛րները իրեն կ'ըսպաւ էին փողոցը :



Անասնիկ առաւ թառացիին, բայց տեսաւ որ թառացիին պոչն առասանին խառնուեր էր. ուզեց դատել, բայց չկրցաւ : Անասնիկ բարկաւիրաւ և բարձր ջանայ քսկել կապերն անհամբերօւ թեամբ. կը պառայ, կը կռնչէ, սարքը գետնիը կը զայնէ :



Վերջն ուժով կը քաշէ առասանն և
 տ. տ. թռուցիկը երկու կտոր կ'ըլլայ:

— Վար իջի՛ր, Անտանիկ, կը գո-
 չէին իր ընկերները փողօցէն: Հովը
 կ'ամաց կ'ամաց կ'աւելիայ:

Բայց, ափսոս, երբ Անտանիկ վար
 իջու, ձեռքը բռնած էր շատ ողոր-
 մելի գէմքով մը իր թռուցիկին բե-
 կորները:

Ի դուր հովը փչեց նոյն օրն և միւս
 օրերը: Անտանիկ մնաց տունը տրտում
 տխուր, և մտածեց լմէ՛ ինչո՞ւ է
 բռնի--նի--նը:

ՔՆՐ. ՎԱՐԺ. — Իր. Իրենց (գէմք) Իմ. Քու. Մեր.
 Զեր. Իրենց ելն:

ԳԻՏՆԼԻՔ. — Մարտ. (տարուան ամիսները): Ի՞նչ.
 պէս կը շինուի թռուցիկը:

ԲԱՐՈՅ. — Համբերու թիւն և քաղցրութիւն:



ԻՄ ՄԱՆԿԻԿՍ

Իմ մանկիկս գեղեցիկ է
 Երբ որ կ'ելնէ օրրանէն :
 Չայն չի հաներ ու կը ձգէ
 Որ զինքը հագուեցընեն :

Իմ մանկիկս գեղեցիկ է
 Երբ որ ավտոսին վրայ
 Փափուկ ոտիւրը կը կայնի
 Եւ Աստուծոյ փառք կուտայ :

Իմ մանկիկս գեղեցիկ է
 Այո՛, ե շատ գեղեցիկ .
 Եւ իր մայրը ինքզինքը
 Անով կ'ըզգայ երջանիկ :



28. Ի Ն Ք Ն Ա Ս Է Ր

Զարեհ պատկերազարդ զիրք մ'ըն,
 դ ու Ն ա ծ է թ' ի թ, եւ պար .
 գ եւ : Իր Յովսէփ ընկերը
 խնդրեց որ այդ գիրքը
 տւննէ :



Բայց Զարեհ զիրքը
 գոցեց ու գնաց ըսելով :
 — Ես գիրքս ուրիշի չեմ տար .

Քանի մ'օրէ վնէ ջը՝ Յովսէփին
կնքահայրը գունաւոր գնդակ մը տը-
ւաւ իրեն, գեղին, կապոյտ և կար-
միր շերտեր ունէր :

Յովսէփ շատ ուրախ էր . իր ըն-
կերները կանչեց և սկսաւ անոնց հետ



խաղալ : Գնդակը ձեռքէ ձեռք կ'անց-
նէր ոստոսակերպ :

Զարեհ ալ վաղեց որ անոնց հետ
խաղար Ա յն ատեն Յովսէփ ըսաւ ա-
նոր .

— Ես ալ կրնայի քեզի պէս պա-
տասխանել . « Փոխ չեմ տար իմ գլն .

դակս ,, : Յայց այս մերժումն քեզի վիշտ պիտի պատճառէր , և ես շեմ ուղեր որ վշտանաս : Եկո՛ւր մեզի հետ խաղայ :

Մէ՛ ընէր եստեր . եստերն ամեն բան ինն համար կը պահէ և եր ընկերները կը յրկէ :

ՔԵՐ . ՎԱՐԺ . — Ընդունած — Ընդուներ (անցեալ) Գէս Իրրեւ — (նախադրութիւն կամ յետադրութիւն) Առանց . Վրայ . Հետ . և ըն :

ԳԻՏԵԼԻՔ . — Գնդակ . Ի՞նչու համար թեթեւ է : (Օղապարիկ) :

ՔԱՐՈՅ . — Ի՞նչ է ինքնասիրութիւն : Ուրիշի բարիք ընելու պարտաւորութիւն :

29. Ն Ս Տ Ա Ր Ա Ն

Այս նստարանն որու վրայ նստած եմ, մէկ քանի դորժաւորներ շինած են : Փայտահասար կաղնին կարած է անտառէն իր կայինովը :

Սլոցիչն փայտերը առած և աւտաղձներ շինած :

Ատաղձադործը տաշած է այս ատաղձն իր քերիչով :

Ներկարարն աւոր դոյն տուած է :

ԳԵՐ . ՎԱՐԺ . — Նստարան — նիստ . վարժ — արան .
Սղոյիչ : քարոզ — իչ . ոչ — չն — գործ — բար :

ՔԻՏ : ԼԻՔ . — կացին . ի՞նչ գործի է . Ուրիշ ի՞նչ
գործիներ ունի ատաղձադործը . Հի՞ւսն :

30. Հ Ա Կ Ա Ռ Ա Կ Ա Ս Է Ր Ը

Բար կէն շատ կ'ախորժէր ուրիշն
 դպչիլ ու կուռիլ : Առաւ
 ւօտ մ'իբ դասարանին
 մէջ՝ երբ իր Օճնիկ գա-
 սընկէրը երես մը գիր կը
 դրէր ու շագիր, անոր
 թեւը հրեց յանկարծ և մեքանը կա-
 թիլ մ'ընկաւ դեղադրութեան տետ-
 րակին վրայ :



Օճնիկ բարի սիրտ ունէր
 ձայն շհանեց . վարժապէ-
 տին շգնաց գանդատ չը-
 բաւ , որպէս զի իր գասըն-
 կերը չը պատժուի , այլ

նորէն սկսաւ նոր երես մը դրել :

Երբ դպրոցին ազատ եզան, Քարկէն քաղցրին հրատարակը դնաց և տեսաւ որ Օնիկ մէկ քանի լնկի բներով գնդիկի խաղ կը խաղար : Չարաճճի տղան ոտքի հարուած մը տալով բռնոր գնդիկիւրր ցիր ու ցան ըրաւ և խնդալով կծիկը դրաւ :

Այսպէս կէս ժամու մէջ երկու՞ շա-



րու լծիւն ըրաւ Քարկէն և կը կարծէր լծէ ըրածը մեծ յանդ գնու լծիւն է :

Նոյն միջոցին Քարկէն տեսաւ մտալաճառի մը խոշոր շունն որ ոլորուած կը քնանար



հանդիստ՝ արեւին մէջ : Ասամաց կամաց մտակցաւ շան, և անոր պոչէն քաշելէն ետեւ նետի պէս փախաւ :

Քայց բիշ մը հեռացիր էր Քարկէն երբ զգաց սուր ակռաներ որ սըրուներին միտին մէջ կը մտնէին :

Քարկէն սկսաւ բոլոր ուժովը պռալ և շարժիլ, բայց որչափ շարժէր

այնչափ շան ակռաներն իր միտին մէջ
կը մտնէին :



Ո՛վ լսեց ամենէ առաջ
Բարկէնին վայնասուճը :
Նոյն ինքն Օննիկ լսեց :
Արիարար վազեց շան վը-
րայ և վտանդն աչքն
առնելով յաջուկեցաւ շուճը վռնտել :

Ապա սուճը տարաւ Բարկէնը՝ որ
կը կազար : Ա յապէս Բարկէն զգայի
դաս մը առած էր իր շարու լմեանը
համար, և իր դասընկերէն ներսւմ
կը խնդրէր :

Այն ժամանակէն՝ այդ երկու տը-
դայք լաւ բարեկամ եղան : Բարկէն ա-
ւելի համդարտ և զզ ոյշ վարմուճը ու-
նէր և չէր իյնար ոչ րնկել ներուն և
ոչ կենդանիներու հետ :

ՔՈՐ. ՎՆԲԺ. — Արի. Արիարար (մակրայ շինող
մասնիկը) Բար, պէս, որէն, ուրին, գին, ախի, ևն :

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Մեկան. ինչպէս կը շինուի. նետ.
Աղեղ :

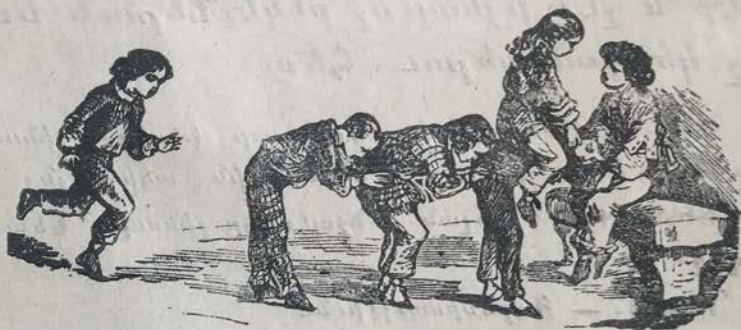
ԲԱՐՈՑ. — Բարեարտութիւն :

31. Մ Ե Լ Ա Ն

Մեղանը շատ պիտանի է . դոյնը սո-
վորարար սեւ , փաղուեն է և դիմահար
հեղուկ : Այս նաեւ կարմիր , կապոյտ
մեղան :

Սեւ մեղան շինելու համար պէտք
է դիտար (մաղը) , երկաթի ծծմբաա
կամ կանաչ արջասպ և խէժ : Գիտո-
ւր կ'սպիտի վրայ կ'աճի . երբ երկաթը
կը լուծուի ծծմբային լծկոտի մէջ ,
կը կոչուի երկաթի ծծմբաա :

Հին ժամանակ մեղանը կը շինէին
ածու խով . ինչպէս կ'ընեն մինչեւ հի-
մակ Հեղ կաստանի մեղանը :



32. ՄԿՆԻԿ ՈՒ ԿՐԻԱՅ

Մկնիկ մը՝ թեթեւ, յիմար,
 Երբ գէս ու գէն կը գառնար,
 Հանց խալի վրայ ճամբուն
 Կրիայի մը հէք, նկուն:
 — Ա՛հ, կըսէ այդ քո տուն,
 Տխուր զնդան:
 Կ'անիծես դու բնութիւն
 Որ քեզ տուաւ այդպէս տուն:
 Տե՛ս իմ տուն է ապարան,
 Մեծ, շքեղ իմ բնակարան:
 Լրբենի մկան յայնժամ
 Տայ կրիայն այս պատասխան.
 — Շատ դու՛հ եմ ես իմ տունէս,
 Զի աէրն եմ ես:

33. Ծ Ո Ւ Լ Ո Ւ Թ Ի Ի Ն

Կատարի՛ն է այրի բայրի կի՛ն մ'էր:
 Ո՛ն էր սրգի մ'սր տրիշ քաղաք մը կը
 դանտէր, բայց ամէն ամիս իր մօրը
 ստակ կը խլ կէր սր սպրի:

Օր մը նամակ մ'առաւ Կատու բինէ
 և կ'անչեց Յովսէփին, որ իր
 գրայիին որդին էր. և ա.
 նոր ըսաւ .



— Տրաս, խնդրեմ սա
 նամակը կարգան, պառաւ

եմ, աչբերս լաւ շէն տեսնիր :

Յովսէփի կարմէ կ'ըսաւ ու կ'սկիսեց .

— Տիկին ես կարգայ չգիտեմ :

— Բայց շատ ատեն կայ որ գըպ.
 բոց կ'ըրթաս :

Ծող Յովսէփը գլուխը ծռեց և չը.
 փոխած մնաց :

— Ուրեմն, ուրիշ տղայ մը կ'ուզեմ
 ըսաւ պառաւ կ'ընր Գիտեմ որ Պօղոսն,
 որ քու գասընկելիդ է կրնայ կարգաւ



— Երթամ կ'անչեմ, ը.
 սաւ Յովսէփի, որ լծէ և
 ծող էր, լաւ սիրտ ունէր :
 Պօղոս եկաւ և որոշ ու
 յատակ ձայնով կարգաց

նամակը : Յովսէփի շատ աւօթով մնաց
 և ի՛քն իրեն ըսաւ. եւ ու կ'ընէ կարգաւ :

Երկու ամիս ետք, Յովսէ փայնքան աշխատեցաւ որ ոչ միայն սկսաւ շուքուել և կարգալ, այլ և գրելու հաշուել:

Ք.Ր. ՎԱՐԺ. — Բարի-բարեսէր (ուրիշ բարդութիւնք) Գոյական. Բարսթիւն. Ելն. Յովսէփ, յատուկ անուն. Հասարակն. Հաւաքականն ինչէ: (Կըրկնոթիւն քերակ. նական բացատրութեանց):

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Նամակ. Օրագիր. Հանդէս և ըն:

ԲԱՐՈՅ. — Աշխատասիրութիւն:



34. ՈՒՐՈՒԱԿԱՆ

Ես սրտոտ եմ, կ'ըսէր Կարապետ, իր մօրը բանէ մը չեմ վախնար և գիշերը մուկսին ամէն տեղ կրնամ պտըտիլ:

Բայց Կարապետ մեծաբան էր և պարծենկոտ: Գիշեր մը քնոցած առանձնակարծ արժմեցաւ. կարծեց լմէ իր աչքին կ'երեւի պատուհանին մէջ:

Ճերմակ կին մը կըր որ ու վայլուն
զլխով :



Կարապետ լեզապա-
տառ եղաւ. գրոխը վեր-
մա կին տակը ծածկեց և
պստայ :

— Մայրիկ . մայրիկ . հասի՛ր :
Խեղճ մայրն սրտախժուռնոց վայելց
անոր մօտ :

— Մայրիկ բտաւ Կարապետ խեղ-



զուկ ձայնով մը , ուր-
ու ահան մը (վերի) կայ
սենեկիս մէջ , աեսայ ,
այդ վերին :

Մայրիկն սկտաւ քահ
քահ խնդալ և բտաւ . — Ա՛հ , հապա
զու կըրսի որ սրտտա ես . ո՛ւր է
անվախու լծիւնոց , մեղք քեզի . շոքեղ
անոցամ կը վախնաս : Հանէ նայիմ գը-
լուխոց գտրս , վախկտտ ազաք : Այլ՛ր , ե-
կուր երթամք ստու երնեքուն զէմ
կո ուիք :

Կարապետ կամայուկ մը զլուխը
դուրս հանեց , և ի՞նչ աեսնէ աղկ :

Փէրի կարծածը վարագոյրն էր, որու վրայ լուսինն իր լոյսը զարկած էր. իսկ ճերմակ փայլուն գլուխն ալ լուսնակն էր՝ որ վարագուրին ետեւէն կ'երեւէր :

— Մայրիկ, ըսաւ կարապետ, համբուրելով զինք, ուրիշ անդամ մեծ մեծ պիտի չջարդեմ թէ անվախ եմ :

ՔԵՐ. ՎԱՐԺ. — (Կրկնուրիւն)

ԳԻՏԵԼԻՔ. — Լուսինն ի՞նչ է, Արե՞ւն :

ԲԱՐՈՅ. — Աւերորդապաշտութիւն. վնասները :



35. Թ Ո Ի Ղ Թ

Թուղթը օգտակար է. ի՞նչպէս կը շինուի : Տէ՛ս սա հնահաւաքը որ



գետնէն ամէն գոյն հին քրջեր կը ժողվէ : Այս քրջերն կ'առնէ թղթագործը եւ կը նետէ գլանի մը մէջ, որ ունի սուր սլաքներ : Գլանը արագ կը դառնայ, կը պատուէ քրջերն և

տեսակ մը զանգուած կ'ընէ, Ա յդ զանգուածը բոլորովին ճերմակ է, ինչու որ մէջը կիր գրին :

Ապա թղթագործը կ'առնէ զանգուածը գործիքով մը և բարակ թերթեր կ'ընէ, բոլորը մամուլի տակ կը ճնշէ և անոնց վրայ տեսակ մը խէժ կը սփռէ որ թուղթը չպտղի երբոր վրան գիր գրուի :

Քսանը չորս թերթը մէկ յետ կամ որոշ է . քսան տրցակը մէկ որոշ է :

Թղթով կը շինեն օրագիր, գիրք, պատկեր և այլն: Եթէ թուղթ չըլլար, մենք ալ հին ատենուան պէս պիտի գիր գրէինք կեղեւի, կաշիի և բարի վրայ :



36. ԱՆՁՆՈՒԻՐՈՒԹԻՒՆ

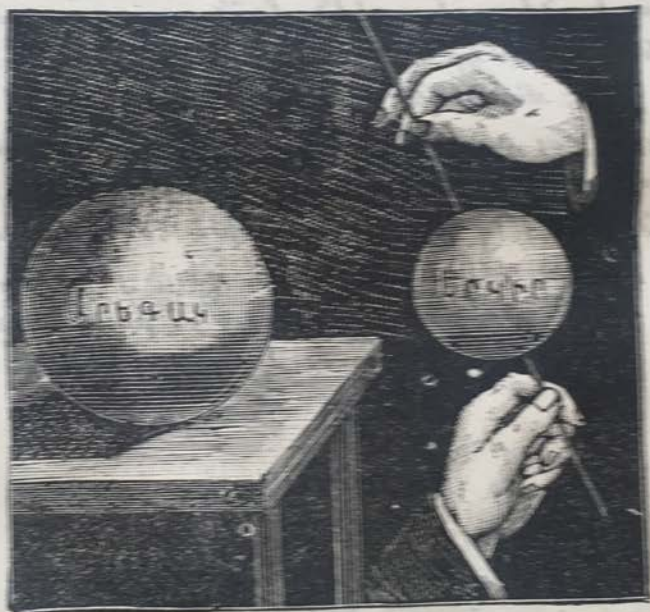
Տասնամեայ մի տղեկ՝ կեցած ափը գետին,
 Խաղար կլորիկ քարեր նետելով ի ջրին.
 Կը մոռնար վարժատուն, դիտելով ոստումներ,
 Որ գետին երևար կ'ընէին այդ քարեր:
 Մանկիկ մը սիրուն նոյնը ընել կը փորձէ,
 Բայց ոտքը կը սահի, հոսանքն է կը տանի:
 Խորունկ էր գետակն, մահն անխուսելի:
 Ախ, պիտի խղզուի մանկիկն՝ թէ միւսը չհասնի:
 Գետ կը նետուի տղեկն մահն աչքը առած,
 Երեք անգամ կը սուզի եւ իւր շունչը սպառած,
 Կը բռնէ մանկիկն, կ'ազատէ մահուանէ:
 Բայց վրայ քարափին գրոհն ուրախութենէ,
 Ծափ կը զարնէ ուժգին, անունդ ի՞նչ է կը գոչէ:
 « Անունս, ի՞նչ փոյթ ձեզ, միթէ հօ՞րս տի ըսէք,
 Որ իմանայ թէ ես թափառ գայի յեզերք,
 Որ ծեծէ զիս սաստիկ. ո՛չ, ո՛չ, ըսաւ տղեկն,
 Եւ գլուխն առած՝ շուտ մը դրաւ կծիկն:



Մ Ա Ս Ն Գ .

1. ԵՐԿԻՐ

Չորս տղայք սեղանի մը բոլորտիքը կեցած են :
Սեղանին վրայ կայ ելիւնի մը : Իրենց բարի
հայրը կը բացատրէ զաւակներուն թէ ի՞նչ է ելիւն :



Երկիրը անշարժ չէ : Երկու շարժում ունի : Կը
շարժի շարունակ իր վրայ քսան եւ չորս ժամու
մէջ՝ որով գիշեր ու ցերեկ կ'ըլլայ . նոյնպէս կը

Թաւալի արեւին բոլորտիքը դրեթէ 395 օրուան մէջ, և տարուան եղանակները կուգան իրարու ետեւէ :

Երկիրը սեղանի պէս տափակ չէ, այլ կըր գընդակի պէս : Անոր բոլորտիքը նաևով կը ճամբորդեն մարդիկ :

Շատ շուտ կը շարժի երկիրն : Շողեշարժ կառքէ մը հարիւր անգամ աւելի շուտ, թէպէտ մեզի այնպէս կ'երեւի թէ արեւը կը շարժի, Պատճառը հարցուր վարժապետին :

Դասատուն իւրաքանչիւր դասի վրայ հարցումներ ընելով աշակերտաց, սարտի շարունակել Քերականական և Իւրաքանական հրահանգները :

2. Ի՞նչ ԶՊԷՍ ԿԷ ԲԱԺՆԵՆ ԺԱՄԱՆԱԿԷ

Չորս եղանակ կայ . Գարնան, Ահա, Աշուն, Զին : Գարունը կ'սկսի Մարտ 8ին և կը լմնայ Յունիս 8ին : Ծաղիկներու եղանակն է այս :

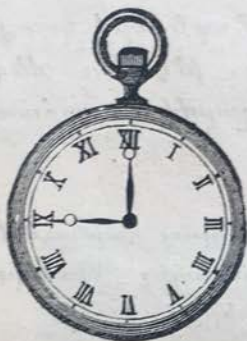
Ամառը կ'սկսի Յունիս 9ին և կը լրանայ Սեպտեմբեր 10ին : Հունձքի ժամանակ է այս :

Աշունը կ'սկսի Սեպտեմբեր 11 ին և կը լրանայ Դեկտեմբեր 9ին : Պողաքաղի և այգեկուծի ժամանակ է այս :

Զմեռը կ'սկսի Սեպտեմբեր 10ին և կը լրանայ Մարտ 7ին : Անձրեւի, ձիւնի եղանակն է այս :

Ամէն մէկ եղանակ երեք ամիս ունի: Ինչպէ՞ս .
 Ամէն մէկ ամիս 31 կամ 30 օր կը տեւէ: Մի-
 նակ փետրուար ամիսը 28 օր է: Չորս տարին մի
 անգամ 29 օր է. Նոյնը տարի:

Տարին 12 ամիս է. ամիսը 4 շաբաթ. շաբաթը
 7 օր: Օրերը կը բաժնուին ժամերու, ժամերը՝



ժամացոյցին արտաքին երեսը

ժամացոյցին ներքին մասերը

Մէկ օրը 24 ժամ է. ժամը 60 վայրկեան: ժա-
 մացոյցէն կ'իմանանք օրուան ժամերը:



3. ԱՐԵՒ

Արեւը հրեշուտ մ'է. ինքնին կը վառի և կը
 լուսաւորէ աշխարհը: Լուսինն իր լոյսը կ'առնէ ա-
 րեւէն և մեզի կը զրկէ, մենք որ երկրի վրայ
 ենք: Լուսինն երկրին «բռնակն» է:

Երկնից բոլոր հաստատուն մարմիններն արե-
 ներ են, որոնցմէ շատերն արեգակէն աւելի մեծ
 են, բայց մեզի պզտիկ կ'երեւին, ինչու որ շա-
 հեռու են:

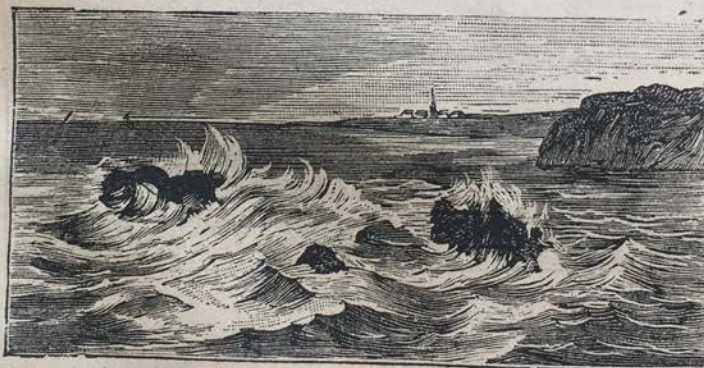
4. ԵՐԿՐԻ ՏԵՍԷՐ

Երկրին երեսը կան ծովեր, լեռներ, բլուրներ, փայուեր, դաշտեր, գետեր, լիճեր: Կան նաև հովիտներ, անտառներ, ձորեր: Եթէ մենք լուսնակին մէջ գտնուէինք, երկիրը մեզի պիտի երեւէր գնդակի մը պէս, մութ և փայլուն բիծերով: Այդ փայլուն մասերն են ծովերը:

Բայց եթէ երկրին խորը մտնենք, պիտի գըտնենք այլ և այլ հողային նիւթեր, որոնցմէ կը շինուին շաղախ, աղիւս, ապակի և ըն:

Կան նաև մետաղներ, ինչպէս երկաթ, արծաթ, ոսկի, պղինձ, կապար, քարածուխ, աղուճակ:

5. Ծ Ո Վ



Երկրիս երրորդ մասը, ինչպէս ըսինք, ծով է: Դառն ու աղի է ծովու ջուրը: Մեծ ծովերը կըսուին ՈՒԿԵՆՍԻՍ կամ ՈՒԿԵՆՆ:

Գետերն ու գետակները կը թափին ծովը:



Ծովեզերք

Յամաքի ծայրերն որ ծովու վրայ կը նային, կ'ըստուն են ինչ որ կամ փոքր փոքր:

Շատ տեղեր ծովէն մաս մը կը մտնէ գէպ ի



Կղզի

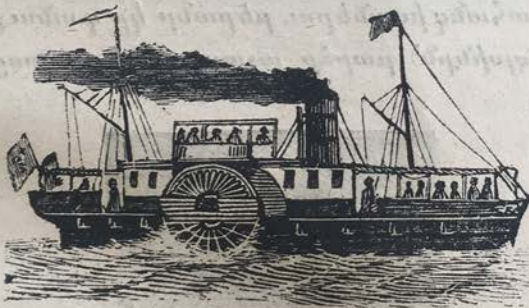
ցամաք և կը շինէ խորհր, ծոցեր, նրբանցաններ, նեղուցներ, եւ այլն:

Ովկէանին խորը կը գտնուին լեռներ, բլուրներ, որոց գագաթները կը հասնին ծովուն երե-

սը և կը յօրինեն կղզիներ, խուներ, ասպակոյտեր : Նոյն-
պէս ծովուն խորը կան հր-բռնիներ, այսինքն կրակ
ու բոց հանող լեռներ :

Ե. ԾՈՎԵՐՈՒ ՌԵՐԲ

Ծովերու վրայ նաւերը կ'երթեւեկեն, ինչպէս
և նաւակներ, շէնաւներ : Հեռաւոր երկիրներէ



Նոգենաւ

կը ճամբորդեն նաւերով, և շատ անգամ մարդիկ
ապրանքներ կը տանին այն երկիրներն ուր պէտք
ունին :

Նաւերը կը մտնեն նաւահանգիստը և վաճառականներն անոնց բերած ապրանքները կը հանեն և կը ծախեն:



Նաւահանգիստ

Նաւահանգիստներու բերանը կը գտնուին խորհրդի, այսինքն՝ բարձր աշտարակներ որոց գա-



Փարոս

գաթը կը վառի մեծ լապտեր մը և հեռուն կը լուսաւորէ գիշերն որ նաւերը ցամաքին չզարնեն:

Ծովը երկրին պէս ունի իր բերքերը : Մարդիկ ոչ միայն ձուկ և խեցիներ կ'որսան ծովէն , այլ և



Կէտ ձկան որսորդութիւն

բուսոյ , մարգարիտ , կը հանեն , որով գոհարներ կը շինեն : կը հանեն նաեւ «պոսնի» , որ տեսակ մը կենդանի է . կէրե , որու ճարպէն եղ կը շինեն վա-



Բուսոյ , Սպունգ , խեցի

ուելու համար: Կէտին բերնէն կը հանեն կեղևը: Ծովն է որ մեզի կուտայ նաև ու, որ այնչափ կարելոր է կերակուրներու համար:

7. ՏՈՒՆԿԵՐ

Շատ հին անտառներ կը գտնուին երկրի վերայ: Փայտահարը կը կարէ ծառեր: Փայտով կըրակ կը վառենք, ածուխ կը շինենք: Փայտը շատ



Յորեն.



Գարի.



Եգիպտացորեն.

բաներու համար կը գործածուի, ինչու որ դիմացկուն և հաստատ նիւթ է:

Փայտով կը շինեն մարդիկ տուններ, կարասիներ, նաւեր:

Զանազան տունկեր կան . սնդադոս , թելուդ , Գու-
նարոս , Իսդային , Բուժային , Ինկահոդ : Մարդու սնունդ
տուող տունկերն են , ցորենը , գարին , բրինձը ,
բակլան , ոլոռն , գետնախնձորն ևլն .



Բամբակ

Թելուդ տունկերն են վուշ , կանեփ , բամբակ ,
որով այլ և այլ կտաւներ կը շինեն մարդիկ մա-
նեղով և հիւսելով :



Գետնախնձոր . Գրքում . Խաշխաշ Շիկատիկ . Ստեպղին

Գունարոս տունկերն են անսնք որոց արմատէն ,
կեղեւէն , ծաղիկէն կամ պտուղէն ներկ կը հա-
նեն , ինչպէս տարօն , արեւածաղիկ , բրքում ևլն .

Ի-դային կ'ըսուին այն տունկերն որ մեզի կուտան իւզեր . ինչպէս են ձիթապտուղը , խաչխաչը , և շն :

Բո՛ժային են այն բոյսերն որ շատ հիւանդութիւններու համար իբրեւ դեղ կը գործածուին , ինչպէս մորոշ , մեկոն , երիցուկ , և շն :

Խնկահոփ կ'ըսուին այն բոյսերն որ անուշ հոտ ունին և մասնաւորապէս տաք երկիրները կը բուս-



Մանուշակ, վարդ, կակաչ



Ծխախոտ

նին , ինչպէս են համեմք , կինամոն , պղպեղ , մեխակ . ծաղկատունկեր , ինչպէս վարդենի , մասնուշակ , անանուխ , և շն :

Ի վերջէ՛ կը գտնուին նմանապէս Բո՛ժային տունկեր որ թոյն ունին , ինչպէս են , մուլեխինդ , ալկոնիտոն , և շն :

3. Ծ Ա. Ղ. Ի Կ

Ի՞նչ հրաշալի բոյսեր են նաեւ ծաղիկները, որ գարնան կը ծաղկին գոյնզգոյն և անուշ բուրու մեքեր ունին:

Պարտէզներու մէջ կը մշակուին վարդը, շահպրակը, շահոքրամն, յակինթը, մանուշակը, յասմիկն:



Հազարը



Սալոր



Մորենի



Կագին



Տանձ



Խնձոր



Կեռաս



Ելակ

Մարգերու մէջ կը բուսնին Զատկի ծաղիկը, շուշանն, առույտը ևլն:

Իսկ դաշտերու մէջ կ'երեւին վայրի կակաչը, այծի տերեւը, ծծմորը, հարսնուկը, ևլն:

Անմեղ մանկիկները կը սիրեն ծաղիկները:

Ծաղիկներէն ետքը կուզան պտուղները: Տեսակ տեսակ պտուղներ կան: Կրասոր, Լնասոր, հարասոր, փեճեկասոր:

Կրասոր կ'ըսուին այն պտուղներն որ մտտ ու ջրտա են, բայց մէջն ունին խոշոր կոտ մը, ինչպէս են՝ դեղձը, ծիրանը, սալորը, կեռասը:



Թշաւոր պտուղներն ալ ջրոտ են և մնուտ, բայց ներքին կողմն ունին չէ թէ խոշոր կուտ, այլ հատիկներ կամ Ռիւեր, որ ողորկ պատեանի մը մէջ ամփոփուած են: Ինչպէս են, խնձորը, տանձը, զղեարը, ևլն:

Հաղարջ կ'ըսուին այն պտուղներն որ կակուղ ու կլոր են և ունին շատ մանր հաղարջեր, ինչպէս են խաղողը, հաղարջն, ելակն, ևլն:

Փեճեկաւոր պտուղներն ալ են նուշը, ընկոյզը, կաղինը, շագանակը, ևլն. ինչու որ կարծր կեղև մ'ունին. իսկ միջուկը կը գտնուի բարակ մաշկեայ պարկի մը մէջ, պտուղը կը չորնայ և ձմրան համար կրնայ երկար ժամանակ պահուիլ:

Ամէն պտղատու ծառերն որ Եւրոպա կը մշակուին ուրիշ երկիրներէ բերուած են: Պարսկաստանէն՝ դեղձը, Թուրքիայէն՝ ծիրանին, կեռասը, Սիրիայէն՝ սալորը, Ասիայէն՝ թզենին, ընկուզենին, կրէտէէն՝ սերկեւիլն, ևլն:



ԱՌ ԱՇՍԿԵՐՏՍՍ

Ահա սիրելի տղայքս, հասանք Փարիս ընթերցարանի վերջը, Այս ընթերցանութենէ շատ օգուտ քաղած էք, եթէ ուշի ուշով կարգացած և հասկըցած էք ձեր կարգացածները:

Հիմակ կրթութիւն մը կամ քննութիւն պիտի ընէ վարժապետը, ձեզի այլ և այլ հարցումներ պիտի ուղղէ, և եթէ լաւ պատասխաններ տաք, այն ժամանակ դասարան պիտի փոխէք եւ Եւրոպայի ընթերցարանը պիտի սկսիք:

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
1947
1947

